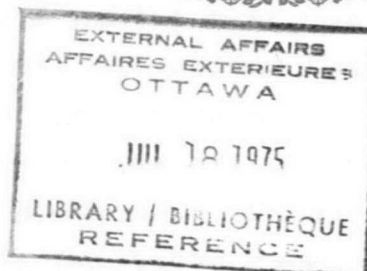


# STATEMENT DISCOURS

SECRETARY  
OF STATE  
FOR EXTERNAL  
AFFAIRS.

SECRÉTAIRE  
D'ÉTAT AUX  
AFFAIRES  
EXTÉRIEURES.



ALLOCUTION PRONONCÉE PAR  
LE SECRÉTAIRE D'ÉTAT  
AUX AFFAIRES EXTÉRIEURES DU CANADA,  
L'HONORABLE ALLAN J. MACÉACHEN,  
DEVANT LES MEMBRES DU CERCLE  
DES JOURNALISTES DU JAPON,  
LE 25 JUIN 1975

"LES VOIES NOUVELLES DE LA  
COOPÉRATION CANADO-JAPONAISE"